PA-2-4

1981

INAUGURAL BALL

HONG KONG JUNIOR CHAMBER OF COMMERCE

香港青年商會

HONG KONG

JCI

1st February '81 • Hilton Hotel

PIB 8 a



DELUXE CENTRE
精品店

AVAILABLE WITH QUALITY PRODUCTS

PERFUME

COSMETIC

PEN & LIGHTER

TIE & SCARF

LEATHER GOODS

& GIFTS

25A-27 CHATHAM ROAD KOWLOON HONG KONG

TEL: 3-7212243



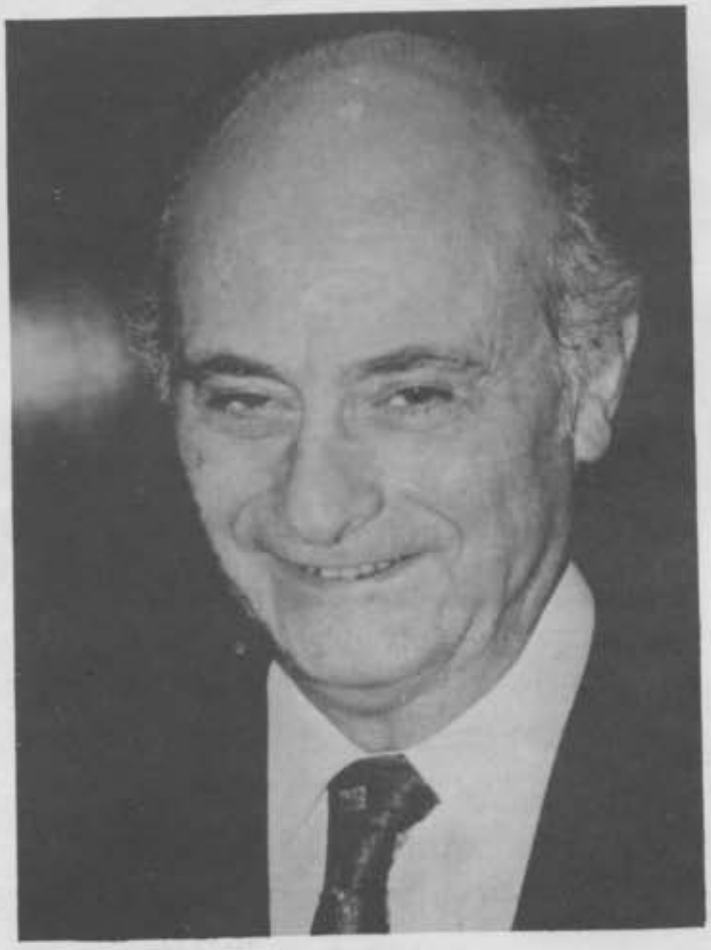
THE JAYCEE CREED

We believe:
That faith in God gives meaning
and purpose to human life;
That the brotherhood of man
transcends the sovereignty of nations;
That economic justice can best be won
by free man through free enterprise;
That government should be of laws
rather than of men;
That earth's great treasure
lies in human personality;
And that service to humanity
is the best work of life.

青商信條：

我們深信
篤信眞理可使人類的生命具有意義
和目的
人類的親愛精神沒有疆域的限制
經濟上的公平應由自由的人通過自
由企業的途徑獲得之
健全的組織應建立在法治的精神上
人格是世界上最大的寶藏
服務人羣是人生最崇高的工作

Guest of Honour



MR. A. de O. Sales C.B.E., J.P.

CHAIRMAN, URBAN COUNCIL

HONORARY LIFE PRESIDENT

HONG KONG JUNIOR CHAMBER

Message From The Guest of Honour

The inauguration of a new Jaycee administration always evokes a special sentiment. It is the time to make pledges. It is also the time when new aspirations are put into practice inspired by a firm commitment to honour the Jaycee Creed. Indeed, all Members resolve anew to advance the cause of the community and to develop the human personality as well.

Congratulations to the past administration for the successful discharge of their trust and best wishes to the new President and his Board of Directors for another great year of progress and achievement.

A. de O. Sales

Hong Kong, 19th January 1981



Message From National President

The year 1981 is one of immense significance to the history of the Hong Kong Jaycees. It is significant because we are now in the first year of the fourth decade of our existence. It is significant because this is the first year when we have 12 full Chapters, and that the thousand membership mark will certainly be reached and exceeded.

We must pay tribute to our predecessors for having laid such a very fine groundwork over the past 30 years, for us to work from there and to achieve more. We have grown from a modest membership to the present one of over 900. Our contributions towards the well being of the community has been recognised - as evidenced by the fact that quite a number of our past and present members have now become well known citizens of Hong Kong.

1981 is definitely one of great challenges. It challenges me and my National Board to take our achievements to greater heights. It challenges Chapter Presidents and their Boards to provide more personal development opportunities for the members. It also challenges the Hong Kong Jaycees as a whole to serve our community better. When we take the oath to our respective offices this evening, we are committed. We are committed to uphold the Jaycee Ideals in which we all believe, to bring our goals and objectives to fruition and to conquer the challenges which we all are bound to face.

This year is also the International Year of Disabled Persons. In support of the IYDP, as did His Excellency the Governor when he received the first Charter of the '80s on behalf of his government and people at the Opening Ceremony of the IYDP in Hong Kong, we have chosen 'Help the Disabled!' as our Major Emphasis Theme for this year. No less than 20 Jaycees Projects on this Theme have been planned, and more are to come.

To the many community leaders and distinguished guests with us this evening, I crave for your continued support to the Jaycees - the group of young men and women who have joined this worldwide organisation to better themselves and to serve the community.

To you all, fellow Jaycees and Jayceettes, let us strive ahead in concerted efforts to make this year one of memories which we can recount with pride and self-satisfaction!

Edmond Pang
National President-1981



Message From Immediate Past President and Senate Chairman

MESSAGE

The Inauguration Ceremony is an auspicious occasion when Officers solemnly take oath to serve and lead the organisation.

The commencement of the new year, being a new era for the Hong Kong Junior Chamber of Commerce, I am confident that the Board of Directors will strive to share their precious experience obtained and to lead the organisation, so that more young people can benefit from this most valuable training of the Jaycees.

Best wishes for a successful 1981.

(Major Tang)
Immediate Past President
Senate Chairman

January 1981



Message From Trustee Chairman

MR. PETER C. TSANG
CHAIRMAN 1981 - 83
HKJCC BOARD OF TRUSTEES

M E S S A G E

As a result of careful planning, hard work and strict economy on the part of the 1962 JCI Hong Kong World Congress Organizing Committee chaired by the Hon. A. de O. Sales, C. B. E., J. P., a surplus of HK$120,000 was generated which was subsequently formed into a Trust Fund.

Under the professional management of succeeding Boards of Trustees, I am happy to report that the current value of the Trust Fund, after making considerable contributions in support of many Jaycees projects over the years, is well in excess of One Million Hong Kong Dollars.

We challenge you to be innovative and relevant in your community service projects. We encourage you to organize well thought-out, well-planned and well-executed projects which will serve our community and provide training opportunity to Jaycee Members in the process. The Board of Trustees are traditionally enthusiastic in helping those who help themselves and others.

On behalf of my fellow Trustees, Messrs. T. H. Barma, Benjamin Wong and Y. K. Chan, we pledge to continue our close association and open dialogue with the National Board and all local Jaycee Chapters. May we take this opportunity to extend to the Office Bearers our congratulations on their Inaugural and to all Jaycees our Best Wishes for the Chinese New Year.



Message From J C I President

MESSAGE TO HONG KONG JUNIOR CHAMBER
OF COMMERCE
ON THE OCCASION OF THE 1981 INAUGURAL BALL

It is a pleasure for me to take this opportunity to offer my best wishes to Hong Kong Junior Chamber on the auspicious occasion of the Inaugural Ball.

Hong Kong Junior Chamber has made tremendous strides in the past years, both in terms of the growth in number of members and chapters, and in terms of the community projects you organize. The seriousness with which you approach your Jaycee commitments is indeed commendable, and I am sure you will surpass yourselves in the years ahead.

In your search for new challenges, I would like you to reflect on the continuing relevance of Jaycees in the world today. Pause to consider whether we are achieving our main mission of advancing the global community. You will agree that as a group we should strive to help create a new global order, in which the gap between the haves and the have-nots would be bridged, and there would be a more balanced distribution of world resources. To achieve our mission we need more trained Jaycees throughout the world. We need to grow in numbers, and, more importantly, in effectiveness. We need to involve more and more members of the community in our belief in individual development, economic justice, service to the community; principles that are so well embodied in our Creed.

I wish you well during your Inaugural Ball and look forward to hearing of your successful contributions, not only to the development of your community and nation, but also to the creation of a better world for all mankind.

Best regards.

Genichi Nagao
President



Message From J C I Executive Vice President

Message to Attendees at Hong Kong Jaycee Inauguration

It is indeed an honor for me to be able to attend the inauguration of the Hong Kong Jaycees. Since I became involved in J.C.I., it has become more and more apparent that Hong Kong is truely an outstanding Jaycee Organization.

My congratulations go to both the past leaders who have continued to build on a strong foundation and to the incoming leadership who have accepted the challenge of continuing a positive impact on Hong Kong through Jayceeism.

Let this inauguration serve as the springboard to a successful year. If I can be of any assistance in that success, please do not hesitate to call on me.

In Jayceeism,

Barry L Kennedy

Barry L. Kennedy
EVP J.C.I. 1981



Message From JCI Vice President

MESSAGE

It is with great pleasure I am sending this message of greetings to you members of the Hong Kong Junior Chamber of Commerce on the occasion of the Inaguration Ball 1981.

A man once approached the famous French scientist and philosopher Pascal and said: "If I had your brains, I would be a better man", Pascal replied: "Be a better man and you will have my brains".

That famous quote is so appropriate for all of us during this year. A year of opportunities to develop ourselves and our organization and as such build a better world to live in.

But, it all depends on you as an individual, because the success of the Jaycees depends on your performance and dedication. Let this year be a year dedicated to the Jaycees and as a result you will fir that the Jaycees provides opportunities for you.

With the strong team of leaders and your dedicated members I am confident that this year will be an outstanding one in the history of Hong Kong Junior Chamber of Commerce.

Good Luck and best wishes.

Kjell Peterson
1981 JCI Vice President



Message From Ball Chairman

I welcome you to the 1981 Hong Kong Jaycee Inaugural Ball.

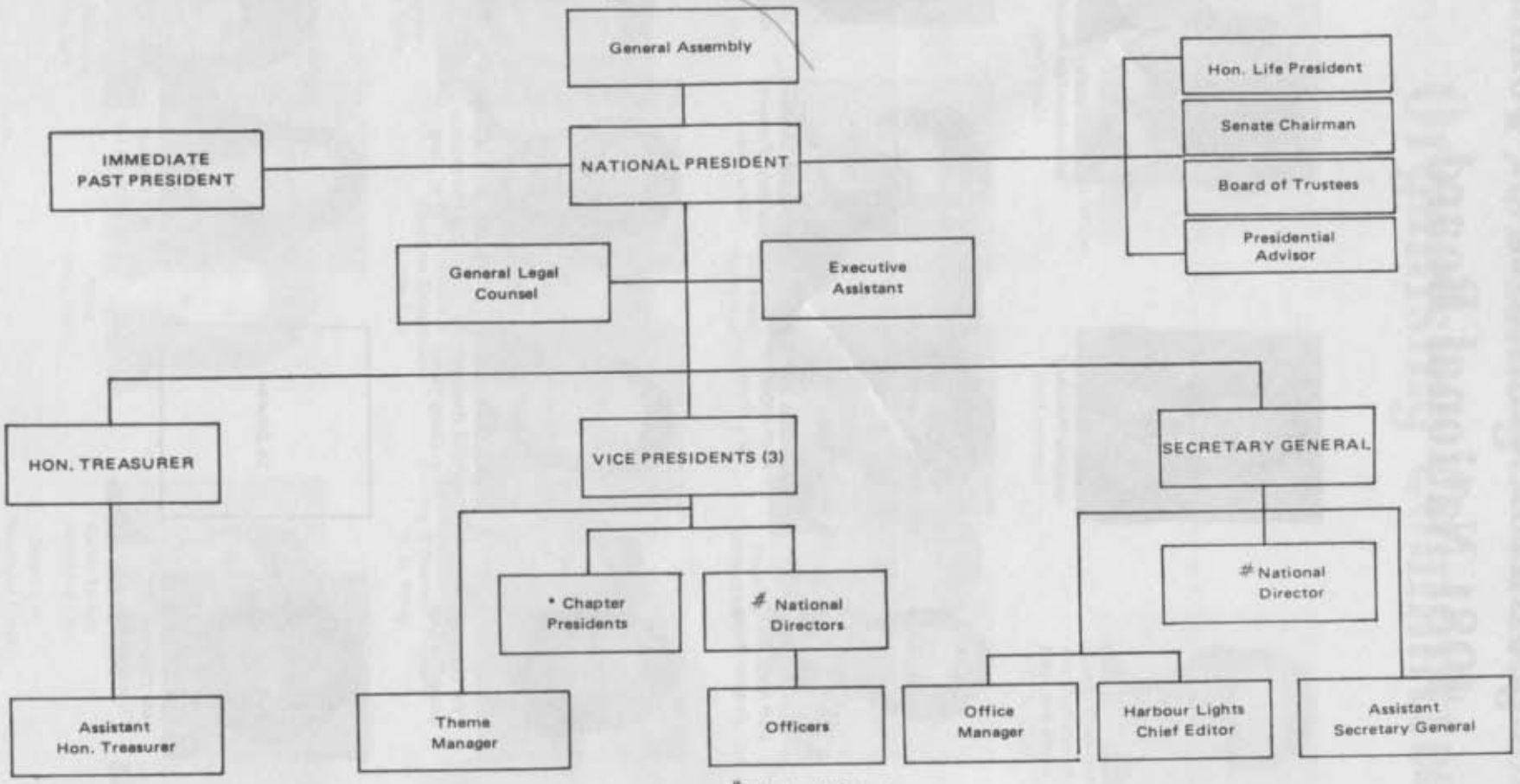
On this occasion the elected Presidents and Officers for the year 1981 of the National Body and twelve Local Chapters will be inaugurated. We are privileged to have Mr. A. de O. Sales, the Chairman of the Unban Council as well as our Hon. Life President, witnessing this ceremony. On behalf of the Inaugural Ball Organizing Committee, I wish these elected leaders of the Hong Kong Jaycee organization every success.

A vote of thanks must go to those who have so generously contributed towards the success of this evening's event. They are your goodself, the advertisers, the raffle prize donors, the consumer of our raffle tickets and of course my fellow team members of the organizing committee.

Robert Ho
1981 HKJC Inaugural Ball Chairman

Dated : 20th January 1981.

Hong Kong Junior Chamber of Commerce
1981 Organization Chart



*Chapters

Victoria	Harbour
Kowloon	Yuen Long
Island	Tai Ping Shan
Peninsula	Bauhinia
Jayceettes	Dragon
Lion Rock	East Kowloon

National Directors

Individual	– LD/EA
International	– IA
Management	– PR, ME
Community	– CD/YA
Secretary General	– R&R.

Hong Kong Junior Chamber of Commerce
1981 National Board



National President
Edmond Pang



Immediate Past President
Major Tang



NVP (MGNT)
Kitty Leung



NVP (IND./INT'L)
Andrew Wong



NVP (COM)
Gary Wong



National Hon. Treasurer
Herny Chan



National Secretary General
Junia Ho



PR Director
Josephine Mak



LD/EA Director
Chan Ching Yeung



CD/YA Director
C. K. Tang



ME Director
Christine Lim

IA Director



RR Director
Georginna Lai

1981 Inaugural Ball Organising Committee



National Supervising Officer
Henry Chan



Chairman
Robert Ho



Deputy Chairman also in charge of Ways and Means
C. K. Tang



Secretary
Grace Koo



Treasurer
Vincent Mak



Program
Dick Chan



Chapters Co-ordinator
Linda Kuo



Printing & Souvenir Program
K. M. Pong



Functions & Logistics
Joe Wong



Public Relations
Justina Chan



Prizes
Amy Chan



Raffle Tickets
Raymond Chu
Basco Lee
Raymond Chow



Ball Tickets
Peter Ong

Hong Kong Jaycees History

The Jaycee Movement reached Hong Kong in 1949, when a Philippine Jaycee John Ng who was the Special Liasion Officer of the JCI 5th Congress and was charged with the mission of converting Hong Kong to Jayceeism arrived in November. Through the introduction of his cousin, Mr. Alex Ng, a Jaycee Senator still, Mr. John Ng was presented to Rev. E. Bourke, former director of Wah Yan College, Hong Kong. A meeting was then arranged for him to meet a group of young business-men. During the meeting, Mr. John Ng's explanation of the aim and purpose of the Jaycee movement succeeded in firing the imagination of his audience. Eight days later, sponsor group of the Hong Kong Junior Chamber of Commerce was formed and Mr. Paul Lim was elected as convenor of the organizing committee. Mr. Austin Coates from Hong Kong Government, then an Assistant Colonial Secretary of Hong Kong, was assigned to serve as Advisor to the Organizing Committee.

The tempo of laying the foundation of the Chamber was further stepped up when in Ramon V. Del Rosario, the JCI Vice-President for Asia, offered to recommend prompt recognition of the Hong Kong's Jaycee membership status. He also invited the Organizing Committee to send observers to Manila to attend the JCI 5th Congress. On 21st March, 1950, a sponsors' meeting was called to receive the report of the return observers from Manila. The account of their vivid experience gave Hong Kong a deeper insight into Jaycee movement. A week later, the Provisional Constitution which had been in the making during the previous three months was adopted. Finally, on 6th April, 1950, the Inaugural General Meeting of the Hong Kong Junior Chamber of Commerce was held and the first Board of Directors was elected. One month thence, on 6th May, 1950, The Chamber was inaugurated by Mr. Roberto Vilanueva, the JCI Vice-President for Asia. Thus, The Hong Kong Junior Chamber of Commerce was born.

1950 - 1st JCI Regional Conference for Asia was held in Hong Kong. The Governor of Hong Kong officiated the Opening Ceremony.

1951 - The organization was formally incorporated under the name of Hong Kong Junior Chamber of Commerce. It is a company limited by guarantee and because of the nature of this organization, the Registrar General has given licence that the word "Limited" be dispensed with.

1952 - Mr. J. S. Lee was elected as Vice-President of Junior Chamber International for Asia.

1954 - 4th JCI Regional Conference for Asia was held in Hong Kong.

1956 - Mr. A. de O. Sales was elected as JCI World President, a great honour indeed to the Hong Kong Jaycees.

1957 - Mr. Francis J. Chan was elected as JCI Vice-President for Commissions.

1962 - The 17th World Congress of Junior Chamber International was hosted by Hong Kong Jaycees. (The surplus of the Congress was put into investment under the management of the Board of Trustees which should consist of the current President and four other persons drawn from and elected by members of the 17th World Congress Organizing Committee and the past Presidents of the Hong Kong Junior Chamber of Commerce.

1965 - The Kowloon Junior Chamber was formed and the then existing members of Hong Kong Junior Chamber of Commerce later called themselves Victoria Junior Chamber. Hong Kong Junior Chamber of Commerce then became the National Organization consisting of two LOMs as mentioned above.

1966 - JCI Regional Conference was again held in Hong Kong.

- Island Junior Chamber, the third Local Chapter, was established and affiliated to Hong Kong Junior Chamber of Commerce.

- Mr. Bahar Ramchandani was elected as JCI Vice-President for Operations.

1967 - "HARBOUR LIGHTS", the official magazine of Hong Kong Junior Chamber of Commerce, was given the "Best NOM Publication" award at the World Congress in Toronto, Canada.

1969 - Peninsula Junior Chamber, the first Chinese speaking chapter, was formed and affiliated to Hong Kong Junior Chamber of Commerce.

1969 - Towards the end of the year, the Hong Kong Jayceettes, the first all-lady chapter, was formed and affiliated to Hong Kong Junior Chamber of Commerce.

1971 - At the National Convention in October, the Lion Rock Junior Chamber, another Chinese speaking chapter, was affiliated with Hong Kong Junior Chamber of Commerce, becoming the sixth local chapter in Hong Kong.

1972 - The Hong Kong Jaycees and Jayceettes hosted a JCI Regional Conference in April.

1974 - Proposed by Hong Kong Junior Chamber of Commerce, an Asian Pacific Development Council was established at the Tai Chung Conference. Mr. Alex Tzang, the then National President of Hong Kong Junior Chamber of Commerce, was elected as Chairman of the Council.

1975 - Mr. Alex Tzang was elected as JCI-Vice President and appointed as Chairman of the Jamaica JCI Regional Conference.

1977 - Two more Chinese speaking chapters, Harbour Jaycees and Yuen Long Jaycees were formed and affiliated to Hong Kong Junior Chamber of Commerce.

- Hong Kong Junior Chamber of Commerce was awarded Jaycees International Presidential Award of Excellence for Outstanding Achievement in Chapter Extension with an increase of 25%.

1978 - Tai Ping Shan Jaycees, the 9th chapter in Hong Kong, was formed and affiliated.

- Jaycees International NOM Officer Training School hosted by Harbour Jaycees was held in Hong Kong.

- Hong Kong Jayceettes won the hosting right of 1979 JCI Asian Pacific Region Conference during Taipei Conference.

- Hong Kong Junior Chamber of Commerce won 3 awards and one certificate of merit during Manila Congress:-

  - Best LOM Publication Award - Peninsula Jaycees
  - Public Health Education Award - Peninsula Jaycees
  - Most Outstanding New LOM Award - Harbour Jaycees
  - Certificate of Merit for Environmental Improvement-Peninsula Jaycees

1979 - Mr. Peter Tsang was elected as 1979 JCI-Vice-President.

- 1979 JCI Hong Kong Conference hosted by Hong Kong Jayceettes was successfully held in Hong Kong with over 1,700 delegates attending.

- Bauhinia Jaycees, the first all-lady Chinese speaking chapter, sponsored by Peninsula Jaycees was approved as a provisional chapter.

- Dragon Jaycees, an English speaking chapter, was approved as a provisional chapter.

- Hong Kong Junior Chamber of Commerce was awarded Jaycees International Presidential Award of Excellence for Outstanding Achievement in Growth with an Increase of over 50% in membership.

1980 - Mr. John Lo was elected as JCI-Vice President

- Bauhinia Jaycess was affiliated as the 10th Chapter.

- Dragon Jaycees was affiliated as the 11th Chapter.

- East Kowloon Jaycees, sponsored by Kowloon Jaycees was approved as a provisional chapter and subsequently affiliated as the 12th chapter in Hong Kong.

Jaycees International/JCI

CURRENT FACTS

NAME : Jaycees International (JCI) is a worldwide association of young people between the ages of 18 and 40, which welcomes all nationalities, races and religions.

MEMBERSHIP: Close to 600,000 in nearly 15,000 communities throughout 81 member nations.

PURPOSES : The purposes of the Jaycees, as outlined in the JCI Constitution, are to "contribute to the advancement of the global community by providing the opportunity for young people to develop the leadership skills, social responsibility and fellowship necessary to create positive change."

HISTORY : The organization was founded in St. Louis, Missouri, U.S.A. by Henry Giessenbier on October 13, 1915. His idea spread and on December 11, 1944, representatives from eight nations met in Mexico City and the world organization - Jaycees International (JCI) was founded.

1981 PRESIDENT : Genichi (Gary) Nagao of Kanagawa, Japan.

HEADQUARTERS : The Jaycees International (JCI) Secretariat is located in Coral Gables, Florida, U.S.A. A staff of 35 provides trilingual membership and development services to its Local and National Organization Members. Its chief administrative officer is the Secretary General, Dan Rankow.

THEME : JCI annually adopts a major emphasis theme for its worldwide activity. The theme chosen relates to major problems which are universal in scope. Under this theme the members choose the area, or areas, of greatest relevance to their communities and work towards solutions. The theme adopted for 1981:

"Energy – Our Concern": The matters of the increasing rarity of available energy, of its escalating costs, of its conservation and of alternate sources will be the obvious targets of this theme, in developed countries as well as in the Third World.

AREAS OF OPPORTUNITY : This concept promotes the adoption, by national and local organizations, of a balanced program of activities which will offer the membership: individual, management, community and international opportunities.

RIGHTS OF THE CHILD : JCI recognizes and supports the United Nations Declaration of the Rights of the Child. In 1979, Jaycees throughout the world conducted programs which directly affected the lives of more than eleven million children. In 1981, and subsequent years, national and local Jaycee organizations will conduct permanent and continuing programs to assist with providing for the basic needs for children as set out in the Declaration.

OFFICIAL PUBLICATION : JCI WORLD, printed quarterly in English, French, Japanese, Spanish, Chinese and Korean, with a worldwide circulation of nearly 600,000.

ANNUAL MEETING : The XXXVI JCI World Congress will be held in Berlin, Germany, from November 8 - 14, 1981.

P.O. Box 340577 Coral Gables, Florida 33134, U.S.A. Tel: (305) 446-7608 Western Union TWX: 810-848-9859 Cable: JAYCEES



Message From Victoria Jaycees President

INAUGURAL BALL MESSAGE

"Inaugural" is not just a sworn-in.

It symbolises the willingness, readiness and my whole-hearted pledge, as the President, and that of my Board of Directors, to serve and uphold the ideals of Jayceeism and to serve the community.

Victoria Jaycees, the most senior Chapter among all 12 12 chapters in Hong Kong, was the Most Outstanding Chapter in 1979. Last year, 1980, my Immediate Past President, Spencer has continued the good work. 1981 is the International Year of the Disabled. There is no doubt, with my talented, dedicated and energetic Board of Directors, we will strengthen and consolidate our membership, and will continue the role as the elder Jaycee brother in Hong Kong in taking the lead to carry out meaningful projects along this international theme in 1981.

Alex Chang,
President, 1981,
Victoria Jaycees

Victoria Jaycees
1981 Organization Chart

All Member

National V. P.
Kitty Leung

Presidential Advisors
John Chan
S. T. Tang
Becky Law
Rita Mok



President
Alex Chang



I. P. P.
Spencer Lee

S. T. Tang | Rita Mok | Becky Law | John Chan



Vice President
Gary Kam



Vice President
Linda Yu



Hon. Secretary
Stella Tam



Hon. Treasurer
Harold Tang



Vice President
Alison Lam



E. A. Director
Irene Tam



Y. A. Director
Wyatt Choy



IA/PR. Director
Alfred Tam



C. D. Director
Lawrence Tang



R & R Director
Kevin Chiu



L. D. Director
Eddie Pang



M. E. Director
Iven Ho

Clara Au



Contact
Rebecca Lo



W & M Director
Linda Wong

Victoria Jaycees 1981 Year Plan

	JANUARY	FEBRUARY	MARCH	APRIL	MAY	JUNE	JULY	AUGUST	SEPTEMBER	OCTOBER	NOVEMBER	DECEMBER
1st Thursday	← Monthly Board Meeting →											
3rd Thursday Saturdays	← Monthly Fellowship → ← Bi-Weekly Informal Gatherings →											
PR/IA				China Tour	Asian/Pacific Conference		Poolside Barbecue				World Congress – Berlin	
R & R				Internal Award					Award Bidding-Nat'l Convention			Internal Award
LD				LIA Camp			Sports Event	Parliamentary Procedure				
EA			Entreneurial-ship				Foreign Exchange Operation					
YA								YA Seminar				
CD							Cancer Symposium					
Publications			Contact Magazine			Contact Magazine				Contact Magazine		
National Activities		Inaugural Ball				11th Jaycees Voyage	Jaycees Week			National Convention		
Others		Chinese New Year	Orientation				Orientation			AGM		
W & W			Fund Raising									



Message From Kowloon Jaycees President

The inauguration of new officers of the local chapters and the national management of the Hong Kong Jaycees each year marks the sincere dedication of yet another batch of young men and women to the development of jayceeism in Hong Kong.

Speaking for all the board members of the Kowloon Jaycees this year : We are glad to be among this brand new batch of young people; whilst we treasure the opportunities for leadership training opened to us by virtue of the various new offices we hold, we will certainly try out best endeavours to serve the chapter by implementing projects and functions under the guidance of the National and the JCI and in accordance with the spirit of the JC creeds and in preservation of the traditions and conventions of Kowloon Jaycees.

PAUL CHAN
PRESIDENT
Kowloon Jaycees 1981.

Kowloon Jaycees
1981 Organization Chart

GENERAL MEMBERSHIP



Presidential Advisor
Joseph Chu



President
Paul Chan



I. P. P.
Andrew Wong



Hon. Treasurer
Sydney Lee



Vice President
(Individual)
Tony Barreira



Vice President
(Community)
Ronson Kwok



Vice President
(Mgt/Int)
Larry Law



Hon. Secretary
Joseph Chan



Way/Means Dir.
Ricky Cheng



LD Director
Anthony Wu

ME Director
Philip Chan



CD Director
Thomas Lee



PR Director
George Chang



R & P Director
Edward Lau



Theme Manager
Addis Wong



YA Director
Jacland Lai

EA Director
Paul Tsang



IA Director
Basco Lee



RR Director
Vincent Leung

Kowloon Jaycees 1981 Year Plan

	JANUARY	FEBRUARY	MARCH	APRIL	MAY	JUNE	JULY	AUGUST	SEPTEMBER	OCTOBER	NOVEMBER	DECEMBER
Community Development							"Safety Belt for Drivers"					
Youth Activities								"Walt Disney Day for children"				
Economic Affairs							Impact of Housing problem on HK Economy					
Membership Extension			Orientation	Senior Members Gathering	Orientation			Orientation			Orientation	
Leadership Development		Project Mgt. Seminar		LIA Seminar	JC Knowledge Training Session				Effective Speaking Seminar			
Public Relations			Ladies Nite			Launch Picnic	Launch Picnic	Camping				Annual Ball
	← Monthly Meeting Saturday Luncheon Sport Meetings →											
International Affairs			Visit to Orchid Jaycee in S' pore		Visit to sister chapter after Conf.	← Attempts to negotiate sisterhood pact with one of the Japanese Chapters →						
Publication & Publicity		News Letters			News Letters			News Letters			News Letters	
Records & Recognition			Setting up of Merit Point System				← Bid-books Preparation →					
Ways & Means					Film Gala					Fund Raising Project		
Other Activities											Annual General Meeting	
National Projects	LOM Officers Training School	Inaugural Ball		LIA Camp	On-to-Philippines	JC Olympics Table-tennis				National Convention		



Message From Island Jaycees President

Message

It is with great pleasure I forward my greetings to the Inauguration of all the 1981 Hong Kong Jaycees Officials.

Island Jaycees, like all other Hong Kong Jaycees, are ready to work for the betterment of our community in the year ahead.

Best wishes to all LOMS and their membership.

Victor Wong
President
Island Jaycees

Island Jaycees
1981 Organization Chart

羅永全
Presidential Advisor 1981
John Lo



黃特光
President 1981
Victor Wong



王永德
Immediate Past President 1981
Gary Wong



陳遠强
Hon. Secretary 1981
Zuric Y. K. Chan



古兆芬
Hon. Treasurer 1981
Alex S. F. Ku



張子兆
Vice-President 1981
Patrick Cheung



周榮新
Vice-President 1981
Joseph W. S. Chow



陳德銘
Vice-President 1981
Thomas T. M. Chan



黃偉明
C.D.C. Director 1981
Louis W. M. Wong



莫桃光
L.D.C. Director 1981
Patrick Mok



林建貎
E.A.C. Director 1981
Wilson K. L. Lam



何德生
P.R.C. Director 1981
Ho Tak Sang

Editor
(Brotherhood)
Michael Tai



鄧偉祥
R.P.C. Director 1981
Jackson Tang



馮景沛
Y.A.C. Director 1981
Raymond Fung



蘇子純
M.E.C. Director 1981
Brian Soo



鄧永明
I.A.C. Director 1981
Tario Tang

Island Jaycees 1981 Year Plan

	JANUARY	FEBRUARY	MARCH	APRIL	MAY	JUNE	JULY	AUGUST	SEPTEMBER	OCTOBER	NOVEMBER	DECEMBER
LD		Project planning Seminar		Communication Workshop		Personal Financial Management Seminar		Parliamentary Procedures		Training Camp		
EA			Current Affairs seminar	Fund Raising				Industrial Exhibition				
CD			Camp for Handicapped	Motor Show					Industrial Safety		Athletic Meets for Handicapped	
YA					Design competition			Debate competition				Toy Fair
MEC			Orientation	Membership Drive		Orientation			Orientation			
PRC	Fellowship		Fellowship		15th Anniversary Celebration		Fellowship		Fellowship			Fellowship
IA				Sisterhood pact signing	Manila Conference	Joint Projects					On to Berlin	
RRC			BID Book compilation				Award			AGM Award		
Fund Raising					Anniversary Ball						Concert	
Brotherhood			1st Issue		Anniversary Commorative Issue		3rd Issue			4th Issue		
Secretary	General Membership Meeting		General Membership Meeting				General Membership Meeting		General Membership Meeting			
National		Inaugral Ball		(JC OLYMPIC)			JC Week			National Convention		



Message From Peninsula Jaycees President

MESSAGE FROM PENINSULA JAYCEE PRESIDENT

On the occasion of this 1981 Inauguration, I wish to extend my congratulations to the 1981 National Board.

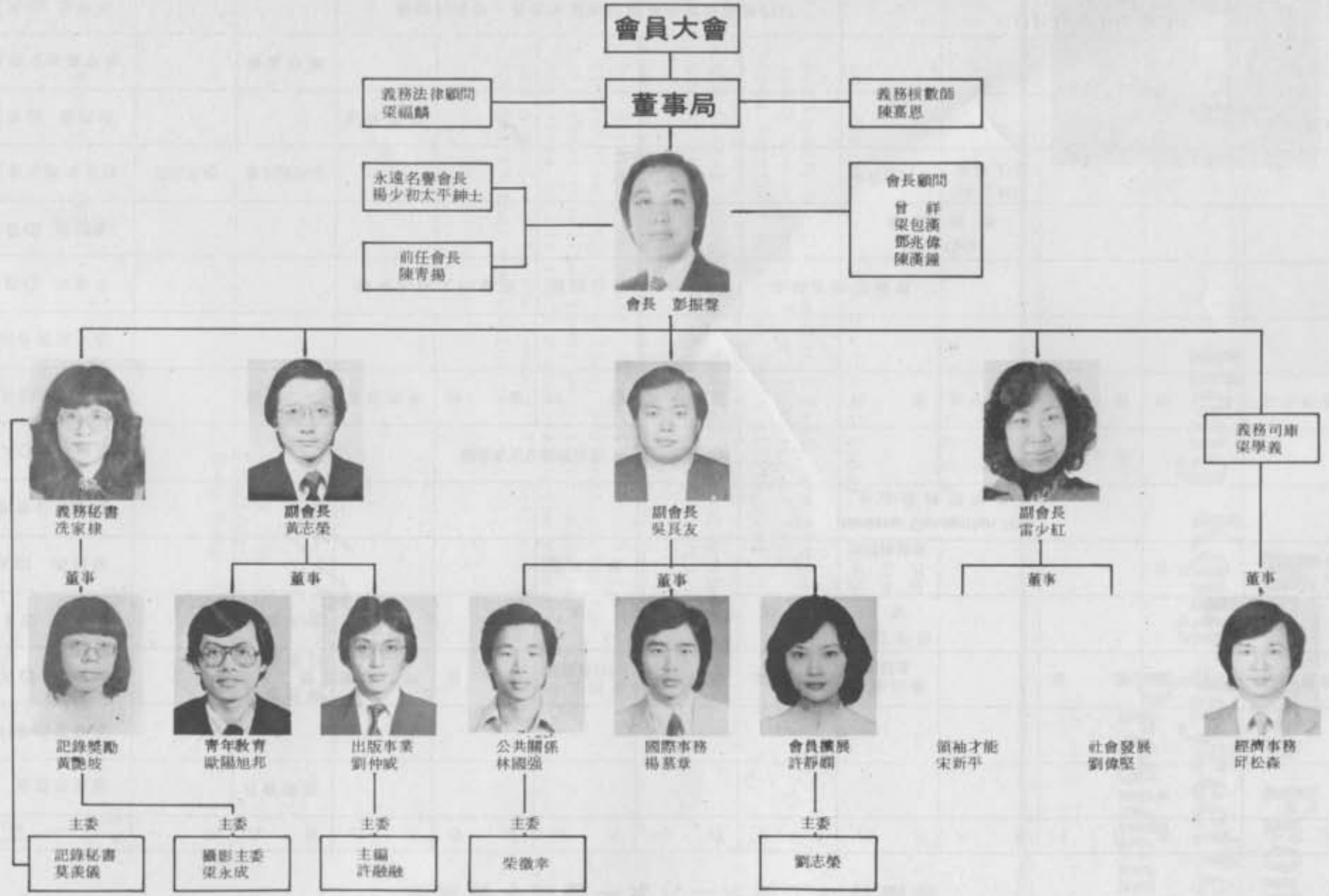
I am pleased to note that the target plan under our Nom for 1981 is one of "a plenty"—— more members, more chapters, more projects and more enthusiasm and efforts in the Jaycee movement and more impact on the community. May this year of the rooster bring in a time of plenty.

This year of the rooster will also be a challenging year to our Peninsula Jaycees as we have been given the honour and responsibility to host the National Convention. Every Peninsula Jaycee is now ready to give all his efforts and time to organize the National Convention. On behalf of all my members I would like to take liberty of this opportunity to call upon all fellow Jaycees for your full support and participation in order to make the coming National Convention a success. Finally, my best wishes to National President Edmund and all Nom and Lom officers for a most sucessful year in 1981 and do look forward to their inspiring guidance.

18th January, 1981

JOSEPH PANG
President
Peninsula Jaycee

半島青年商會一九八一年度行政體系表



半島青年商會一九八一年度工作計劃表

組別 \ 月份	一月	二月	三月	四月	五月	六月	七月	八月	九月	十月	十一月	十二月
會長彭振聲		月會講座										
副會長吳良友												
(PRC) 林國強		總會就職典禮 新春團拜	燒烤	旅行	水上活動 康體處合辦	捐血運動	遊船河	體能活動 康體處		郊遊	燒烤旅遊	聖誕餐舞
(MEC) 許靜如		會員手冊			青商知識講座			會員手冊				
(IAC) 楊嘉章					亞洲大會			八月或十二月 訪問姊妹會			世界大會	韓、日、台 訪問姊妹會
副會長黃志榮								National Convention 16th 全港青商週年大會				
(YAC)歐陽旭邦				智能青少年教育活動						翻譯比賽		
(PAC) 劉仲威		快箭	春季嚮箭	快箭	快箭	夏季嚮箭		快箭	秋季嚮箭	快箭	快箭	冬季嚮箭
副會長雷少紅												
(LDC) 宋新平			領導小組工作講座		辯論比賽		領袖才能訓練營					
(CDC) 劉偉堅								(Eye Care) 護眼運動				
義務秘書沈家棣	就職典禮	會員通訊錄						會員通訊錄	(AGM) 週年大會			
(RRC) 黃艷波			紀錄講座									頒獎典禮
義務司庫梁學義		籌款計劃										
(EAC) 邱松森			保值與投資，資本保值與經濟增長實驗經濟研討						精打細算，購物實驗 經濟研討			



Message From Hong Kong Jayceettes President

MESSAGE

Jaycees are the life forces of today.

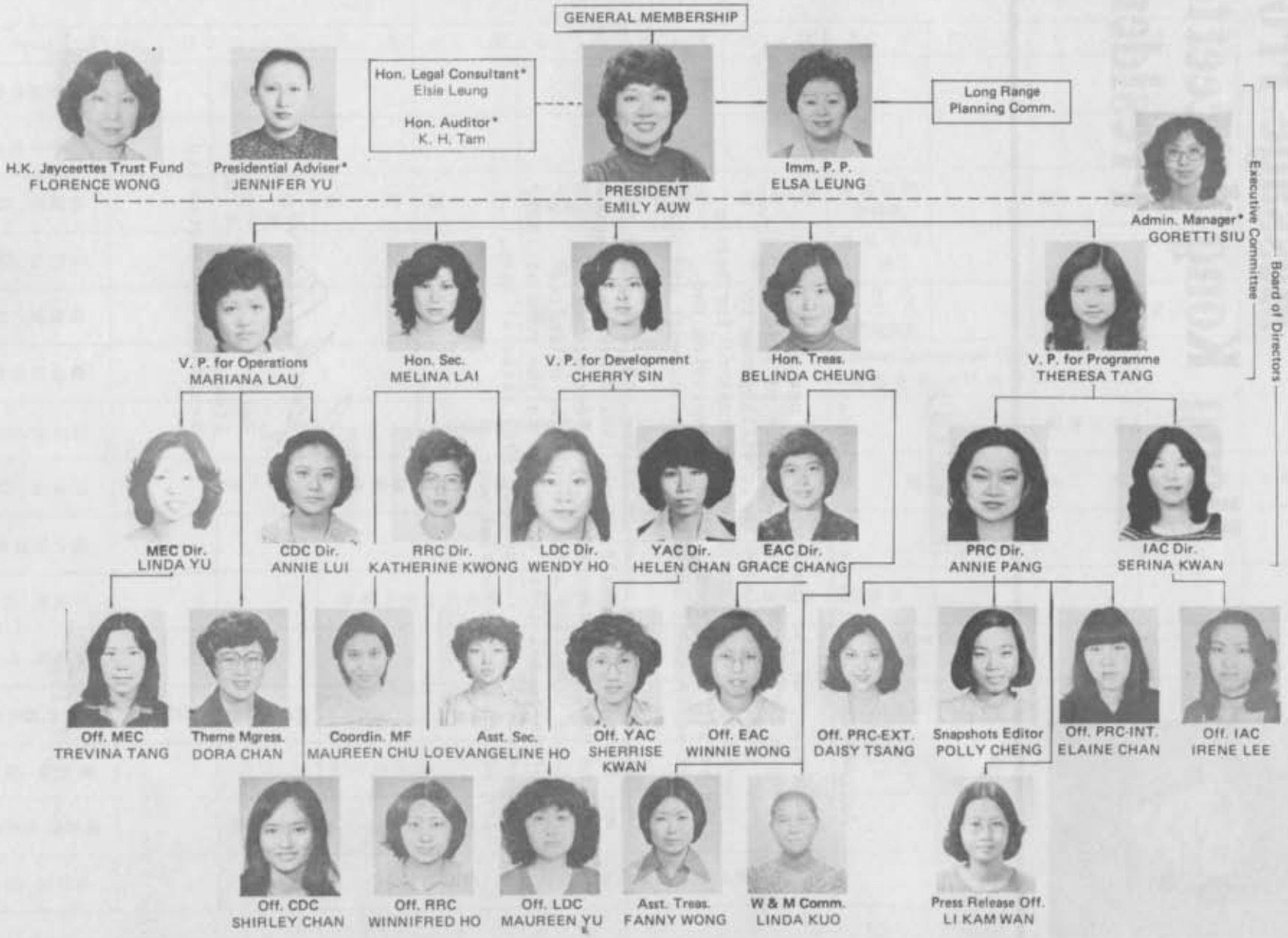
Each year, at the Inaugural Ball, new groups of young men and women from all walks of life come together to pledge their willingness to take on and fulfil the important task of furthering the belief of Jaycees - that of improving the social environment in which they live, work and play.

On this auspicious occasion of the 1981 Inaugural Ball, may I extend, on behalf of the 1981 Board of Directors of the Hong Kong Jayceettes, our best wishes to all these unselfish young people for unlimited resources in all their endeavors in the year of 1981, and especially to the dynamic 1981 National team, for yet another successful year.

Emily Auw
President
Hong Kong Jayceettes Ltd.

January 7, 1981

Hong Kong Jayceettes 1981 Organization Chart



* No Voting Right.

Projects & Activities



"At the "Castle or Dump" Exhibition, attendants were shown different methods of interior design of small flats as submitted by finalists of "Castle or Dump" Design Competition, jointly held with the Housing Authority."



"At the "Young & Old, Family As a Whole" Fun Day, both the young and old generations were encouraged to achieve an end through mutual cooperation."



"The Second Toy Library set up in Tuen Mun afforded the opportunity for children in that newly-developed town to play with modern and educational toys."



Message From Lion Rock Jaycees President

M E S S A G E

It is a great honour and pleasure to be able to witness the 33rd Anniversary of the Hong Kong Junior Chamber of Commerce to be cerebrated on the occasion of the Inaugural Ball on 1st February, 1981.

On behalf of all the members of the Lion Rock Jaycees, I congratulate you for your achievements and thank you for your guidance in the past years.

I take this opportunity to assure you that you will have our full support in the coming year and I look forward to your continue guidance in future.

A. Au

Anthony Au

President

Lion Rock Jaycees

Lion Rock Jaycees
1981 Board of Directors



President
Anthony Y. L. Au



Hon. Tresaurer
Patrick Ho



I. P. P.
Yu Kwok On



Hon. Secretary
Horace Ip



Vice President (IND)
Philip K. M. Leung



Vice President (LOM)
Alexander Yip



Vice President (COM)
Rick C. P. Leung



YAC/CDC Dir.
Robert Hon



MEC/CDC Dir.
Vicky K. Chow



IAC/EAC Dir.
Lawrence Wong



PRC/RRC Dir.
Raymond Chu

獅子山青年商會一九八一年活動表

一　月：董事會，月會。

二　月：董事會，新春團拜，總會及分會職員就職典禮參觀保良局，月會。

三　月：董事會，賀台灣三重市姊妹會週年大會，傷殘人仕研討會，月會。

四　月：董事會，招待傷殘人仕參觀工廠，月會。

五　月：董事會，亞太大會，工藝創作比賽，月會。

六　月：董事會，龍舟競渡，日本青商船，交通安全運動，月會。

七　月：董事會，本會酬款運動，工藝創作展覽，月會。

八　月：董事會，本會與三重市姊妹會結盟五週年紀念大會，月會。

九　月：董事會，會員船河聯歡，月會。

十　月：董事會，會員週年大會，總會週年大會，月會。

十一月：董事會，會員B.B.Q.聯歡 ON TO W. GERMANY世界青商大會，月會。

十二月：董事會，本會10週年紀念餐舞會。月會。

其　他，每月之月會由港九知名人仕出席作專題演講。



Message From Harbour Jaycees President

It is indeed an honour and priviledge to be given this opportunity to say a few words on the occasion of Hong Kong Jaycee 1981 Inaugural Ball.

The Boards of Directors of every LOM will be installed and officiated in the Inaugural Ball on 01-February, 1981 by the Honourable Life President of The Hong Kong Junior Chamber of Commerce, Chairman of Urban Council, Mr A de O Sales, C.B.E., J.P.. It is indeed a stepping stone, a vital moment for all the Directors to commit himself or herself to serve the Board, the LOM and the community. It is also a year of experience for himself or herself to be a trainer and also a learner.

We are living a small circle that can reflect the nature of human being, the society and the world. We are trained to be the leader of tomorrow. We contribute ourself to make our life more meaningful, to make the society more harmony with our unfailing effort, aggressive, enthusiasm, and motivation.

May I wish all the LOMs of Hong Kong Junior Chamber of Commerce more meaningful contribution and success to the people of Hong Kong and the World.

Timothy Fung
President, 1981
Harbour Jaycees

Jan., 1981

Harbour Jaycees
1981 Board of Directors



I. P. P.
Albert Cheung



President
Timothy Fung



Adviser
Bennett Leung



Presidential Adviser
Raymond Yuen



E. V. P.
Y. K. Fung



Hon. Secretary
Tommy Ng



Vice-President
Steven Cheung



Vice-President
Tommy Tsui



Vice-President
Martin Wong



Hon. Treasure
Chiu Kin Hung



Chief Editor
K. K. Mak



R & R Director
Raymond Fung



P. R. Director
Steve Chung



I. A. Director
Alfred Leung



C. D. Director
Cyril Ng



Y. A. Director
Carlo Leung



E. A. Director
S. Y. Cheung



L. D. Director
Ivan Cheung



M. E. Director
Cheng Wai Shing

海港青年商會一九八一年度工作計劃表

	JANUARY	FEBRUARY	MARCH	APRIL	MAY	JUNE	JULY	AUGUST	SEPTEMBER	OCTOBER	NOVEMBER	DECEMBER
L. D.			工作小組組織及功能	會議程序			演講技巧講座	職員訓練班			分會管理訓練營	
M. E.				青商知識講座 L.D. 合辦			青商知識講座 L. D. 合辦			青商知識講座		
P. R.		會友新春團拜	訪問 T.V.B.		家庭營	中國旅遊	遊船河	青商天才表演		澳門旅行團		周年餐舞會
C. D.				傷健運動日與傷健協會合辦		本港英籍戶照持有者研討會			傷健義工訓練營 (分二期舉行)		防止環境污染	
Y. A.				同上				青年營	同上		防止青少年犯罪校際擺位比賽	
E. A.				四期投資技巧課程								
R. & R.			總會籃球比賽			日本青商旅程						
Secretary	會員通訊錄一期	修章付刊		會員通訊錄二期				會員通訊錄三期	(AGM) 週年大會			
Fund Raising		計劃籌款					演唱會					
Bridge			1st Issue 春季橋牌			2nd Issue 夏季橋牌			3rd Issue 秋季橋牌			4th Issue 冬季橋牌
National			Inaugural Ball	亞洲大會 Manila 全港青商奧林匹克運動日 4月6月			JC Week 青知問答比賽			National Convention	Berlin Congress	
I. A.												



Message From Yuen Long Jaycees President

祝賀香港青年商會總會及各分會
第三十一屆就職典禮

群策群力
互助互勉

元朗青年商會
會長 曹紹偉

元朗青年商會組織體系表

會員大會

董事會

會長團
創會會長　鄧兆棠
第二屆會長鄧培釬
第三屆會長周基榮
第四屆會長曹紹偉

會長顧問
馮建光


會長
曹紹偉


會長助理
易文清

總編輯
楊毓照


上任會長
周基榮


義務秘書
朱啟林

助理秘書
葉卓立


副會長
駱鑑球


副會長
朱德朗


副會長
布婉珍


義務司庫
鄧英業

助理司庫
蔡更新


公共關係董事
曾國新


社會發展董事
莫希文


紀錄獎勵董事
黃福燊


領導才能訓練董事
戴權正


經濟事務董事
潘展鴻


國際事務董事
許器勇


青年活動董事
陳立邦


會員拓展董事
陳志文

元朗青年商會

本會於一九七七年十一月創會。

多年來本會秉承青商工作的宗旨——鼓勵青年人通過積極參與實際的社會發展工作獲得訓練的機會與生活的體驗，透過多元化的活動似達到「訓練自己、服務社會」的目標，也曾爲社區盡過一點力，完成多項工作計劃。

一九八一年董事局已擬定之工作計劃概列如下：

二　月：新春團拜及野火會

四　月：經濟講座

五　月：青商田徑賽、亞洲大會

六　月：屯門區龍舟競渡

七　月：夏日海上暢遊

八　月：傷健同樂日、青少年領導訓練營

十　月：週年大會

十一月：世界大會

本會會友時刻群策群力，自勉自勵，本着服務桑梓的精神去工作，希望能在新界傳揚青商固有的良好傳統，樹立良好楷模，藉以推動青商運動。



Message From Tai Ping Shan Jaycees President

16th January,1981

MESSAGE

It is my great pleasure to extend my warmest greetings to the 1981 NOM and LOMs officers on the occasion of Inaugural Ball 1981 of Hong Kong Junior Chamber of Commerce.

All NOM and LOMs incoming officers will take this distinguish opportunity to pledge their support for unity among themselves. Let us join hand in hand, exert our effort, our very best for Jaycees Movement and to serve our Community.

On behalf of Tai Ping Shan Jaycees, I wish the Hong Kong Junior Chamber of Commerce and its chapters are going to have another glorified year in 1981.

LORETTA LAU
President
Tai Ping Shan Jaycees

Tai Ping Shan Jaycees
1981 Organization Chart

GENERAL ASSEMBLY



Presidential Advisor
David Siu



President
Loretta Lau



Immediate Past President
Henry Chan



Parliamentarian
Cheng Kwan Shuen



Advisors
Fredrick Lynn



Advisors
William Ma



Hon. Treasurer
Patrick Iu



Vice President (IND)
Joyce Chow



Vice President (COM)
Clive Chan



Vice President (LOM)
Tong Wong



Hon. Secretary
Amy Lam



W & M Director
Kenneth Luk



EA Director
Stephen Chan



LD Director
Lau Kim Man



CD/YA Director
Clark Lam



PR Director
William Wu



R & R Director
Allan Yan



R & P Director
Menize Kwok

IA Director
Henry Teng

ME Director
Anthony Siu

Projects & Activities



Children & Engery Saving Campaign





Fun Day for the Age



Message From Bauhinia Jaycees President

MESSAGE

Inaugural Ball is a memorable occassion for each Chapter every year, I, on behalf of Bauhinia Jaycees, would like to take this opportunity to pledge our whole-hearted support and co-operation to National Board and all other local Chapters.

May I express our warmest wish to all of you every success and a prosperous year 1981.

Grace Tam
President
Bauhinia Jaycees

16th January, 1981

Bauhinia Jaycees
1981 Organization Chart

GENERAL ASSEMBLY

Hon. Legal Adviser
Lam Hon Mo

Hon. Auditor
Thomas Lai

BOARD OF DIRECTORS

SPONSORING CHAPTER
PENINSULA JAYCEES



Presidential Adviser
Vincent Chan



President
Grace Tam



I. P. P.
Junia Ho



Hon. Secretary
Kitty So



Vice-President
Winnie Wan



Vice-President
Tina Chui



Vice-President
Grace Leung



Hon. Treasurer
Wendy Pong

Asst. Secretary
Sally Yip



MEC Director
Caily Wong



PRC Director
Cathy Tang



EAC Director
Esther Yeung



Editor
Jeanie Choi



RRC Director
Connie Yau



LDC Director
Teresa Chang

MEC Officer
Lam Kam Mui



YAC Director
Cecilia Chan



IAC Director
Rosa Ching



CDC Director
Sheila Lam

紫荊青年商會一九八〇年度全年工作計劃表

	一月	二月	三月	四月	五月	六月	七月	八月	九月	十月	十一月	十二月
領袖才能組 LDC		青商禮儀及領導者應備條件	小組主席及共成員之職責	演講技巧及其辯論訓練班		會議程序實驗室		領袖才能訓練營		如何提高閱讀能力訓練班		
會員擴展組 MEC	會員通信錄	青商知識講座 會員手冊	青商知識講座		青商知識講座		青商知識講座		青商知識講座			青商知識講座
青年教育組 YAC			青年教育活動									
公共關係組 PRC		新春燒烤茶叙	保齡比賽茶叙		參觀太空館茶叙		遊船河茶叙	青商水運日茶叙	插花班茶叙	攝影班茶叙	深圳遊茶叙	茶叙
國際事務組 IAC				宣傳亞洲大會						宣傳世界大會		
經濟事務組 EAC						經濟研討會						
社會發展組 CDC				扶助弱能人士工作計劃			虐待兒童問題面面觀					
記錄獎勵組 RRC	訂立獎項細則											評選獎項
(會刊) (荊慧集)				第一期出版				第二期出版				第三期出版
秘書處	月會	月會	月會	月會	月會	月會	月會	月會	月會	月會	月會	月會
本會其它活動										本會週年大會		週年紀念
總會主要活動	分會職員訓練班	世界青商就職典禮 新春團拜	副會長訪港	青商全港運動月	奧林匹克亞洲大會(菲律賓)	日本青年旅程	青商週			總會週年大會	世界大會(柏林)	十傑選拔頒獎禮



Message From Dragon Jaycees President

M E S S A G E

Welcome to the grand annual event of the Hong Kong Junior Chamber of Commerce - 1981 Inaugural Ball.

Under the dynamic leadership of our 1981 National President Edmond and his capable board members, we can expect another exciting year for the Hong Kong Junior Chamber of Commerce.

On behalf of all Dragon Jaycees, I pledge our full support to the 1981 National Board in all its endeavours and wish each Officer of every Chapter a great year together.

Lee Kin Man
President
Dragon Jaycees

18th January 1981

Dragon Jaycees
1981 Organization Chart

GENERAL ASSEMBLY



President
Lee Kin Man



Immediate Past President
William S. Yang



Vice President Community
Francis Chan



Hon. Treasurer
Colman Lo



Vice President Management/International
Dumas Lee



Hon. Secretary
Edward Ho



Vice President Individual
Jeremy Ho



C.D./E.A. Director
Cliff Sun



Y. A. Director
John Sun



P. R. Director
Kelton Wong



R & R Officer
David Mo



Chief Editor
Johnny Seeto



M. E. Director
Lawrence Lee



L. D. Director
Ng Chor Fan

Dragon Jaycees
1981 Year Plan

JANUARY	Membership Survey	M.E.
	Orientation	M.E.
FEBRUARY	Fellowship Gathering	P.R.
MARCH	Visit to the Space Museum for Orphans	Y.A.
	Five-a-side Football Tournament	P.R.
APRIL	Orientation	M.E.
	Charity Sports Day	C.D.
MAY	Management School	L.D.
	Fellowship Gathering	P.R.
JUNE	Management Game Competition	L.D.
JULY	Orientation	M.E.
AUGUST	Leadership Training at Sea	L.D.
	Fellowship Gathering	P.R.
SEPTEMBER	Human Organs Donation Campaign	C.D.
OCTOBER	Orientation	M.E.
NOVEMBER	Fortunates help Unfortunates	C.D.
	Fellowship Gathering	P.R.
DECEMBER	Christmas Party	P.R.

REGULAR ACTIVITIES:

1. Board Meeting at every second Wednesday of each month
2. Monthly Membership Meeting at every third Wednesday of each month
3. Quarterly Publication



Message From East Kowloon Jaycees President

I am proud to be a Jaycee.

Among the hundreds and thousands of organizations over the world, I dare say that only Jaycees can offer young persons the GOLDEN chance of receiving leadership and management training.

Under the capable leadership of our 1981 National President Edmond, I do trust that Hong Kong Jaycees will provide more opportunities for the young men and women of our community --- greater in number, larger in size, deeper in meaning, wider influence.

I am proud, again, to be a part of his team.

At the approach of a fine season like Chinese New Year, I wish all brothers and sisters of other Chapters a happy and successful year in Jaycee Movement.

Allan T.K. LEUNG

President
East Kowloon Jaycees

January 18, 1981.

East Kowloon Jaycees
1981 Board of Directors



Presidential Adviser
Thomas Tang



President
Allan Leung



I. P. P.
C. K. Tang



Vice-President
Community
Charles Chow



Vice-President
Individual
Daisy Cheng



Vice-President
Management
Andrew Lam



Hon. Secretary
Duffy Wong



Secretariat
Director
Monita Tam



Hon. Treasurer
Ricky Wong



ME Director
Linda Liang



YA Director
Dorothy Leung



LD Director
Amy Chiu



CD Director
Tin-Joe Wong



IA Director
Kenneth Man



PR Director
Eson Chow

East Kowloon Jaycees 1981 Year Plan

	JANUARY	FEBRUARY	MARCH	APRIL	MAY	JUNE	JULY	AUGUST	SEPTEMBER	OCTOBER	NOVEMBER	DECEMBER
Leadership Development	LOM Officers Training School (National)					Management Seminar		Effective Speaking Seminar				
Membership Extension		Orientation		Orientation		Orientation		Orientation		Orientation		Orientation
Community Development			← National Theme Project (disable persons) →									
Youth Activities				Youth Organization Conference					Youth Concert			
Public Relations		Inaugural Ball (Nat.) Chinese New Year Gathering (Nat.)	Membership Meeting	← Jaycee Olympic → Inter Chapter Contract Bridge Competition	Membership Meeting		Membership Meeting Launch Picnic (joint project with Harbour JC)	Talent Quest (joint project with Harbour JC)	Membership Meeting		Membership Meeting	Christmas Dance
International Affairs	Friendly visist to Singapore				On-to-Manila Conference						On-to-Berlin Congress	
Economic Affairs			E. A. Seminar			E. A. Seminar						
Secretariat	Board M. 1st Annu. Dinner	Board M. Newsletter	Board M.	Board M. Newsletter	Board M.	Board M. Newsletter	Board M.	Board M. Newsletter	National Convention Board M.	A. G. M. Board M. Newsletter		Board M. Newsletter Board M.

PROGRAMME

7:30 p.m.	*1.*	*Cocktail*
8:00 p.m.	*2.*	*Guests be seated*
	3.	*Arrival of Guest of Honour*
	4.	*National Anthem*
	5.	*Recital of Jaycee Creed*
	6.	*Recognition of distinguished guests*
	7.	*Installation of National President, 1981*
	8.	*Handing-over of National President Chain of Office*
	9.	*Installation of National Officers*
	10.	*Installation of Chapter Presidents and Officers*
	11.	*Inaugural Speech by National President, 1981*
	12.	*Introduction of Guest of Honour, Mr. A. de O. Sales, Chairman of Urban Council and Hon. Life President of Hong Kong Jaycees*
	13.	*Address by Guest of Honour*
	14.	*Address by JCI Vice-President Kjell Peterson*
	15.	*Address by JCI Executive Vice-President Barry L. Kennedy*
	16.	*Vote of thanks by Ball Chairman*
	17.	*Dinner*
	18.	*Presentation of tokens to 1980 National Board of Directors*
	19.	*Presentation of Awards*
	20.	*Performance*
	21.	*Raffle Draw*
	22.	*Music and Dance*
2:00 a.m.	*23.*	*Adjournment*

Master of Ceremony: JC William S. Yang



Going places.

British Caledonian flies to London and the major cities in the United Kingdom, Europe, Africa, the USA and South America from Hong Kong. Our world is expanding rapidly. Already we're the largest independent airline in Europe. And because we're independent, we make that extra effort you don't often find in an airline. Passengers notice and appreciate it. That's probably why we're going places.

British Caledonian Airways

We never forget you have a choice

Abidjan Accra Algiers Amsterdam Atlanta Banjul Benghazi Birmingham Bogota Brussels Buenos Aires Caracas Casablanca Dakar Dubai Edinburgh Freetown Genoa Glasgow Guayaquil Hong Kong Houston Jersey Kano Lagos Las Palmas Le Touquet Lima Lisbon London Lusaka Madrid Manchester Monrovia Newcastle Oran Paris Quito Recife Rio de Janeiro Rotterdam Santiago Sao Paulo St. Louis Tripoli Tunis

With the Compliments

of

TSL

謝瑞麟珠寶有限公司

Tse Sui Luen Jewellery Co., Ltd.

香港九龍紅磡民裕街30號興業大廈地下/紅磡大環道21號地下

G/F., Summit Bldg. 30, Man Yue St., Hung Hom/
G/F., 21, Tai Wan Road, Hung Hom, Kowloon, Hong Kong
Telex: 75856 TSEAR HX Cable: TSEARTS Tel: 3-334221

With the Compliments

of

McGregor, Swire Air Services Ltd.
英國空運（香港）有限公司

MSAS

THE FAST MOVERS

Regional Manager:– East Asia and The Philippines
Mr. Joseph Cheung

Manager:– Hong Kong
Mr. Louis Fung

Head Office: Kowloon Air Freight Agents Terminal
Room 301, 70 Sung Wong Toi Rd.,
Kowloon.
Tel: 3-636345 (14 Lines)

Hong Kong Office: 1206 Liu Chong Hing Bank Bldg., C. H.K.
Tel: 5-256391 – 3
Cable: McGregors
Telex: HX-74584 MSASHK

Offices and agents throughout the world.

Hennessy

Fine Champagne

Le Cognac Hennessy
Cuvée Supérieure Fine Champagne
est issu du mariage des plus fines eaux-
de-vie provenant exclusivement des deux
premiers crus de Cognac: Grande et Petite
Champagne

COGNAC
CUVEE SUPERIEURE
Hennessy Cognac Fr



名酒添風雅
人生一樂也
特醇軒尼詩

Hennessy

存款



港幣儲蓄計劃好
美金存款服務多
廖創興、存款部
來往定期都週到

自動轉賬



各類交費多籮籮
忙中可能錯漏多
自動轉賬免奔波
廖創興、快夾妥

保管箱



金銀珠寶財產多
重要文件又成籮
廖創興、保管箱
安枕無憂認眞妥

找換



週遊列國好心境
外國錢幣要換定
廖創興、方便多
錢幣找換快夾妥



廖創興銀行

助你創業興家

松島鮨処　致意

想食眞正的　壽司
就一定要到　松島

因爲只有松島壽司係全香港
唯一專門賣壽司之日本料理店

Sushi Restaurant 松島

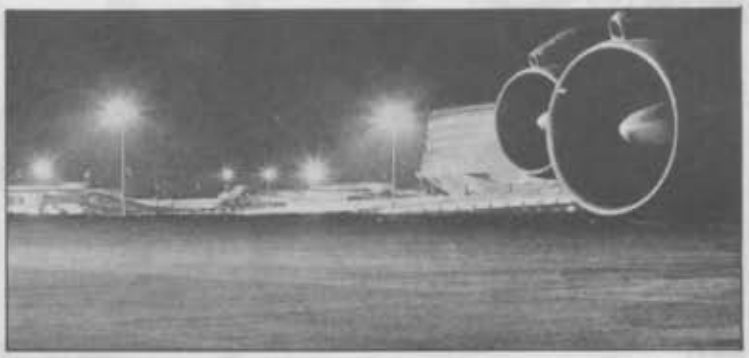
新美麗華酒店商場 B1-12A（由彌敦道入口地下一層）
電話：3-7215302

IRIS LIGHTING HIGHLIGHT HIGHNIGHT

IRIS

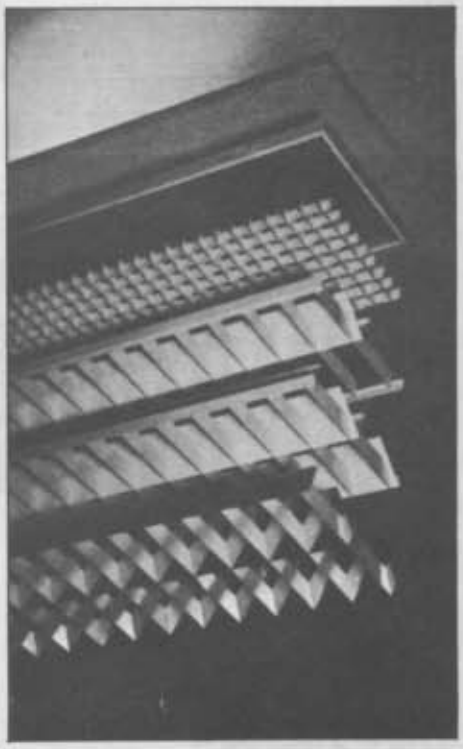
Iris producing FRENCH STANDARD lighting fittings of various lines with HIGH PERFORMANCE REFLECTORS. Two of which are the FLOOD-LIGHTS and the FLUORESCENT LIGHTS.

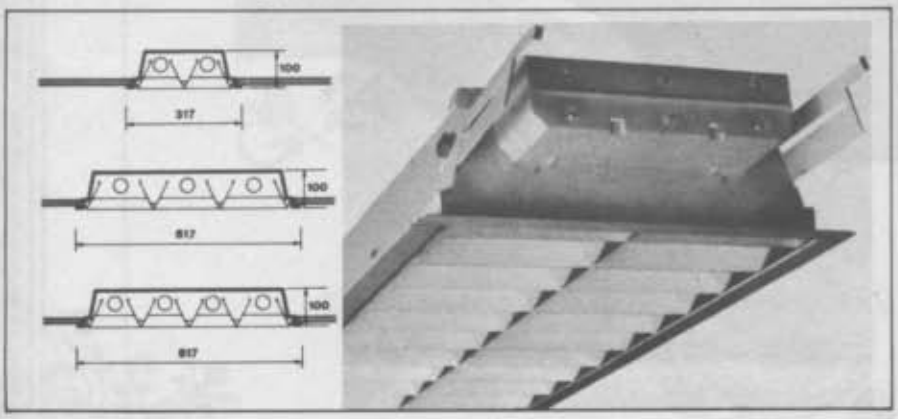




TOUCAN flood lights having tungston halogen and discharge lamp bulbs are the models generally adopted to light up racing tracks, tennis courts, spot centres, gardens, football ground, and building walls. Together with many other models, these floodlights are also serving decorative, industrial and colour TV shooting purposes.

CLEF series of fluorescent lights, rectangular or square, are equiped with single to four tubes of different wattages. The sizes and materials are designed to fit to various made ceilings thus serving unique and keen purposes.
Types of diffusers/louvers reflect luminours outputs to different effects and are protective to the fittings.
Many other series of fluorescent, decorative or industrial, are specially for, interior, exterior, wall mount, surface mount, recess mount and air handling purposes.





Sole Agent:

Tip·Art DESIGN & LIGHTING CO., LTD.

SHOP 30, ELIZABETH HOUSE G/F., 250 GLOUCESTER ROAD, CAUSEWAY BAY, HONG KONG.
TEL: 5-7901143 CABLE ADDRESS: "TAIDALCORF" TELEX: 63768 TADLC HX
OFF: GAYLORD COMM. BLDG., 3/F., FLAT C, 114-120 LOCKHART RD., HONG KONG. TEL: 5-278012 5-278502

With the Compliments

of

MAY LUN HONG

Whole seller of famous pen & ligter
Mailing order service available

ADDRESS: 37K, JORDAN ROAD,
GROUND FLOOR,
KOWLOON, HONG KONG.

RYOBI



美迅洋行有限公司
MASON S.&E. CO.LTD.
九龍花園街211號地下
電話：3-800211-2

With the Compliments

of

寶時建築有限公司

Progress Construction Ltd.

九龍漢口道38–40號漢興大廈©座九樓

38 HANKOW RD., BLOCK C, 8TH FL., KOWLOON, HONG KONG

TEL : 3-675526 3-683202 3-672380

need INSURANCE ?

need INSUBEST - INSURIGHT,

THE BROKER WHO KNOWS AND CARES

life insurance:

Insubest Limited
Life Insurance Brokers (Established 1971)
保泰人壽保險事務所

general & group insurance:

Insuright ltd.
Insurance Brokers & Consultants
保宜保險事務所

506 and 1701 Alliance Building, 130-136 Connaught Road Central, Hong Kong.
Tel.: 5-458095-9
Cables: INSUBEST, INSURIGHT

Insurers represented: AFIA, AIA, AIU, China Underwriters, Grand Union, Lifeguard, Lombard, Manulife, Occidental, OTBA, Phoenix, Pioneer, Prudential, S.A.L., Sentry, Taikoo Royal, Vita Life.



Get in Touch with Your Associates or Family at Any Time & From Anywhere in Hong Kong.

INFA Offers you Communication Systems in an One-off Investment Package.

Contact **INFA**, the communications specialist in:

Base • Mobile • Maritime • Portable VHF • UHF Two Way Radios

MF • HF Communication Systems

On Site • City Paging Terminals • Transmitters • Pocket Receivers

Electronic Private Automatic Telephone Exchange

Public Telephone Exchange and Telex Equipment

Electronic Test Instruments

Voice • Data Multichannel Recorders

英福行 INFA CORPORATION LTD.

OFFICE: 1, Shanghai Street, Austin Road Junction, Tsimshatsui, Kowloon, Hong Kong.
Tel.: 3-663279 Telex: 84016 HX Cable Address: HANTORS

SERVICE CENTRE: KX 688, Canton Road, Tsimshatsui, Kowloon, Hong Kong.
Telephone No.: 3-692056

With the Compliments

of

Charles Kuo

Wah Chong Metal Works Ltd

29-33 Wing Hong Street, Kowloon, Hong Kong.
Tel: 3-7434310

With the Compliments

of

KRISHAN LALL

INTERNATIONAL SPORTS(KLN) LTD.
53, HAI PHONG ROAD, TSIM SHA TSUI, KOWLOON
TEL: 3-663824

"Sure you can buy an imitation Island Gypsy 80 Long range diesel cruiser for less money."









AND... Less Quality
Less Craftsmanship
Less Dependability
Less Durability
Less Resale value"

Specifications:-

L.O.A.	80' - 0"
L.W.L.	73' - 9"
Beam	21' - 6"
Draft	7' - 0"
Displacement	102.5 Tons
Fuel	4000 U.S. Gal.
Water	1000 U.S. Gal.

For more information on ISLAND GYPSY Cruiser which come with the fastest growing pedigree in the business, please contact:

DEALERS LIST

AUSTRIA, YUGOSLAVIA, ITALY, & SWITZERLAND
- Central-Interyacht-Frankus, 1010 Wien, Stubenring 5, Austria

BELGIUM & LUXEMBOURG
- Heinrico, Steinweg na Brussel, 602 - 1500 Gverve, 8380 Zeebrugge

ENGLAND
- N. C. M. T. Ltd., 19, Ruben Street, Wisdon SL4 1HQ, Berkshire
- Vulcan Marine Co. Ltd., Bagot Road, Jersey, Channel Islands

FRANCE
- Provence Marine, Chantier Nautil, Port de Plaisance, 83700 Saint-Raphael

GERMANY
- (SOUTHERN GERMANY) Central-Interyacht-Frankus, Stubenring 5/A-1015, Vienna, Austria
- (WESTERN GERMANY) Nelson Marine Yacht Marketing GmbH & Co. Kg., Taemsmoor 6, D-2400 Luebeck

SPAIN
- Yates de Jacinto, Avda. Generalissimo Franco 174, Barcelona 11.

SWEDEN
- Bensaccarlsen i Stockholm Ab, Nystravagen 6-8, S-181 61 L, Lindingö

JAPAN & KOREA
- Takashiko Co. Ltd., Kita Building, 8, 1-chome Kabutocho, Nihonbashi Chuo-ku, Tokyo 103.

AUSTRALIA
- Lars Halvorsen Sons Pty. Ltd., P. O. Box 21, Turramurra, N.S.W. 2074

U. S. A.
- (FLORIDA) Bradford Yacht Sales, Inc., 3051 State Road 84, Fort Lauderdale, Fl., 33312.
- (NORTHERN CALIFORNIA) Blue Dolphin Yachts, 1170 Bayend Blvd., Alameda, Calif. 94501
- (SOUTHERN CALIFORNIA) Blue Dolphin Yachts, 2616 Newport Beach, Calif. 92663
- Blue Dolphin Yachts, 1450 Harbor Island Dr., San Diego, Calif. 92101
- (WASHINGTON) Island Gypsy Northwest, Inc., 12965 S. E. Lake Road, Bellevue, Wash. 98004
- (CONNECTICUT) Seaport Yachts, 259 New Canaan Ave., Norton, Conn. 06851
- (TEXAS) Vega Yacht Sales, Waterside Yachting Center, 1500 FM 2094, Kemah, Texas 77565
- (NEW JERSEY) M & H Yacht Sales Inc., Winter Yacht Basin, 5 Manitoulong Road, P.O. Box 226, Manitoulong, N.J. 08738
- (MARYLAND) Favorite Marine Corporation, 177 Fairview Beach Road, Pasadena, Maryland 21122
- (GREAT LAKES) Southport Yacht Harbor, Sturgeon Bay, Wis. 54235, U. S. A.

DENMARK
- Nelson Marine, Rungsted Havn, DK-2960 Rungsted



Kong & Halvorsen
marine & engineering co. ltd.

P.O. Box 79259, Mongkok Post Office, Kowloon, Hong Kong.
Yard Add. Clear Water Bay, Hang Hau Rd., Hang Hau Village,
Kowloon, Hong Kong. Tel.: 3-291581-4

Island Gypsy®

With the Compliments

of

White Point Industrial Int'l Co., Ltd.

Rohouston Inc.
Ng Hing Sui Lun Metal Mfy.
Globe Metal Mfy.
Trans-Right Transportation Co.

ROGER YUEN

Managing Director

12-14, Wah Sing Street,
Wah Sing Industrial Bldg., 8/F.,
Kwai Chung, N.T., Hong Kong.
Tel. 12-268445, 12-268455

With the Compliments

of



JAYCEE PAUL W. H. TSUI

富藝工程有限公司

Full Arts Metal Works Limitd

ALUMINIUM FABRICATOR

8-B, HENNESSY PLAZA, 164-166, HENNESSY ROAD, HONG KONG
TEL.: 5-745387 5-745907 CABLE: "FAMTLWORKS" H.K.

閣下現在只需付出十分低廉價錢
而擁有一部影印機……
各種八成新二手影印廉售



Small Investment for Convenience 削減開支，增加效率

ADLER olivetti FACIT

RICOH SHARP Minolta TOSHIBA

Suitable for medium size firm with one year maintenance
適合中小型公司並有一年保養服務

ALL ENQUIRES WELCOMED 貴客查詢歡迎致電

OVIDA 萬迪有限公司

香港銅鑼灣高士威道8-14號
公園大廈三樓 電話：7952157-9 7951113

（本公司並收購各種牌子售影印機）

HKPS 香港無線通訊系統有限公司
HONG KONG PAGING SYSTEM LTD.

21 GAYLORD COMMERCIAL BUILDING
114-120 LOCKHART ROAD, HONG KONG
PAGING SERVICE: TEL. 5-284222 (24 HOURS)
OFFICE: TEL. 5-280216
香港灣仔洛克道114-120號
嘉洛商業大厦21字樓
傳呼服務電話：5-284222(24小時)
寫字樓電話：5-280216

With the Compliments of

CEG
CAHNERS EXPOSITION GROUP

International Building Exhibition

HONG KONG IBEX '81

27-30 MAY 1981
Royal Hong Kong Jockey Club,
Sha Tin, Hong Kong.

Senator Eric Yung

WELCOMES TEMPORARY HELP FROM
FELLOW JAYCEES & JAYCEETTES
FOR
SECRETARIES, TYPISTS,
RECEPTIONISTS, INTERPRETERS

CONTACT: ERIC YUNG AT 5-449336

OFFICES IN NEW YORK BOSTON CHICAGO LOS ANGELES LONDON SINGAPORE TOKYO HONG KONG

With the Compliments

of

油靚屋，用西德實得牌SETAR油轆，

掂晒！

各大油漆五金店有售

總代理：天強有限公司

地址：香港威靈頓街98-102號

敏威商業大廈1104室

電話：5-436005



捷和機構致意

THE CHIAP HUA GROUP OF COMPANIES

1. HONG KONG CHIAP HUA MFY. CO. (1947) LTD. – HEAD OFFICE
   Wing Lung Bank Building, 12/F., Hong Kong.
   Tel: 5-229728, 5-236193
   Cable Address: "CHIAPHUA"
2. Chiap Hua Comalso Limited – *Aluminium Extrusions & Fabrications*
3. Chiap Hua Iron & Steel Works Ltd. – *Mild Steel Bars*
4. Chiap Hua Credit Limited – *Loans of All Kinds*
5. International Containers Ltd. – *Standard Freight Containers*
6. Chiaphua-Shinko Copper Alloy Co., Ltd. – *Brass Sheets & Strips*
7. Chiap Hua Clocks & Watches Ltd. – *Gear Products & Hollow Wares*
8. Eastern Time Limited – *Clocks of All Kinds*
9. Chiap Hua Land & Marine Eng. Co., Ltd. – *Transportation & Salvage*
10. Meyer Manufacturing Co., Ltd. – *Flashlights & Teflon Ceramic Cookwares*
11. Meyer Aluminium Limited – *Aluminium Circles & Strips*



GIRLPOWER
1011 Great China House
Central, Hong Kong
Tel. No.: 5-255199

EMPLOYMANT SERVICES

With the Compliments
of

WILLIAM LAW
MANAGING DIRECTOR



合誠保險有限公司
HONEST UNDERWRITERS LTD.
九龍彌敦道六五五號胡社生行一六〇五室
ROOM 1605, WU SANG HOUSE, 16/F.,
655 NATHAN ROAD, KOWLOON.
HONG KONG
Tel. No. 3-964267-9

竭誠爲各界辦理一切保險業務，快捷簡便，
火，水，汽車，意外等各類保險。

All Kinds of General Insurance: Marine, Fire, Motor, Accident.

OTB ASSURANCE LIMITED
海外保險有限公司 Incorporated in Hong Kong

A MEMBER OF THE OVERSEAS TRUST BANK GROUP

WE UNDERWRITE:

- ALL CLASSES OF GENERAL INSURANCE BUSINESS
- GROUP LIFE, ACCIDENT & MEDICAL INSURANCE BUSINESS

HEAD OFFICE:—
15th FLOOR OTB BUILDING
160, GLOUCESTER ROAD
HONG KONG

Telephone: 5-756841

CENTRAL BRANCH:—
5E ICE HOUSE STREET
CENTRAL
HONG KONG

Telephone: 5-254273

KOWLOON BRANCH:—
902 BANK CENTRE
636 NATHAN ROAD
KOWLOON

Telephones: 3-849944, 3-849927

特藝印務有限公司

致意

何必影印



價目表 PRICE LIST

	QUARTO 8½ x 11 信度				FOOLSCAP 8½ x 13 & A4 噚度			
	1 SIDE 單面		2 SIDES 雙面		1 SIDE 單面		2 SIDES 雙面	
	48 Hours 48小時	Same Day 即日	48 Hours 48小時	Same Day 即日	48 Hours 48小時	Same Day 即日	48 Hours 48小時	Same Day 即日
Up to 10 copies	11.00	13.00	21.00	25.00	12.00	14.00	23.00	27.00
50 copies	13.00	15.00	25.00	29.00	14.00	16.00	27.00	31.00
First 100	14.00	17.00	27.00	34.00	15.00	18.00	29.00	36.00
Extra 100s	7.00	8.00	13.00	15.00	8.00	9.00	15.00	17.00
First 1,000	77.00	89.00	134.00	158.00	87.00	99.00	154.00	178.00
Extra 1,000s	67.00	76.00	114.00	143.00	76.00	86.00	132.00	152.00

IT'S TIME TO "SUIT" YOURSELF !



Come and see the extensive selection of new suits, sport coats, trousers and shirts in distinguished lightweight blends and superb patterns for spring and summer.

Please contact
Hashu Kima, JCI Senator 14361
at

J. KIMA LTD

LADIES & MEN'S CUSTOM TAILORS
601 Mary Bldg, 71 Peking Rd.
(Opp. Hyatt Regency Hotel)
Tsim Sha Tsui, Kowloon, Hong Kong.
Tel: 3-666050

With the Compliments

of

Tak Sing Hong International Exporters Ltd.

With the Compliments

of

V-2 Enterprises Ltd.

Rm. 1002C, 10th Floor, Admiralty Centre, Tower I, Harcourt Road, Hong Kong.
Tel: 5-290515-9

With the Compliments

of

Betty Cheng

Iwa Jewelry & Trading Co

24A CAINE ROAD, 4TH FLOOR, HONG KONG.
TEL: 5-211225

With the Compliments

of

Senator Alex Tzang

JCI EXECUTIVE VICE - PRESIDENT

Senator John Lo

SPECIAL ASSISTANT TO JCI PRESIDENT

With the Compliments

of



The Board of Management 1981

of

Kowloon Jaycees

With the Compliments

of

Island Jaycees

半島青年商會

一九八一年度董事會

彭振聲

陳青揚

雷少紅　黃志榮　吳艮友

冼家棣　梁學義

劉仲威　楊慕章　劉偉堅

黃艷坡　邱松森　林國强

許靜嫻　歐陽旭邦　宋新平

致　意

With the Compliments

of

Board of Directors
Harbour Jaycees

Timothy Fung	President
Albert Cheung	Immediate Past President
Y. K Fung	Executive Vice-President
Steven Cheung	Vice-President
Martin Wong	Vice-President
Tommy Tsui	Vice-President
Tommy Ng	Hon. Secretary
Kin-Hung Shiu	Hon. Treasurer
Raymond Yuen	Presidential Adviser
Bennett Leung	Adviser
Ivan Cheung	Director
Wai-Shing Cheng	Director
Steve Chung	Director
Alfred Leung	Director
Cyril Ng	Director
Carlo Leung	Director
S. Y. Cheung	Director
Raymond Fung	Director
K. K. Mak	Chief Editor
Sonny Yu	Past President
Norman Choy	Past President
Raymond Yuen	Past President

THE MOST OUTSTANDING NEW LOM OF THE WORLD – 1978

元朗青年商會

一九八一年董事局

陳立邦	曹紹偉	朱啟林
黃福樂	周基榮	鄧英業
潘展鴻	駱鑑球	曾國新
戴權正	朱德朗	莫希文
許器勇	布婉珍	陳志文

致意

With the Compliments

of



Tai Ping Shan Jaycees

Board of Directors

Loretta Lau
David Siu
Henry Chan
Cheng Kwan Shuen
Fredrick Lynn
William Ma
Patrick Iu
Joyce Chow
Clive Chan
Tong Wong

Amy Lam
Kenneth Luk
Stephen Chan
Clark Lam
William Wu
Menize Kwok
Lau Kim Man
Henry Teng
Anthony Siu
Allan Yan

With the Compliments

of



Bauhinia Jaycees

With the Compliments

of



Dragon Jaycees

WITH COMPLIMENTS
海富旅業有限公司致意

Mr. Dominic T. H. Lee



Handful Express Limited
Rm. 1806, Park-In Commercial Centre, 56 Dundas St., Kowloon, Tel: 3-317372
Unit 83, 2/Fl., Admiralty Centre, 18 Harcourt Rd., Hong Kong, Tel: 5-271111

With the Compliments

of



1981 BOARD OF DIRECTORS
OF
HONG KONG JAYCEETTES LTD.

Emily Auw	Theresa Tang	Sarina Kwan
Belinda Cheung	Dora Chan	Katherine Kwong
Melina Lai	Helen Chan	Annie Lui
Mariana Lau	Grace Chang	Annie Pang
Cherry Sin	Wendy Ho	Linda Yu

ACKNOWLEDGEMENT

The Organising Committee would like to express its sincere appreciation and gratitude to the following organisations and persons for their generous support and assistance to the success of this Hong Kong Junior Chamber of Commerce 1981 Inaugural Ball:-

Advertisers in this Souvenir Programme

British Caledonian Airways Ltd.

Tse Sui Luen Jewellery Co., Ltd.

Soundic Electronics Ltd.

Kareem's Ltd.

Paterson Simons (HK) Ltd.

Ming's Jewellery – Jewel Mart

Selection Boutique

Elizabeth Arden

Tosyo Enterprises Co.

Elegance Publication

Viceroy Industries

Hong Kong Hilton

Parker Pen (Hong Kong) Ltd.

Mr. Peter Ong

Mr. Dick Chan

We apologise to those whom we have inadvertently left out.

We can take you on a freedom tour to the U.S.A.







If you like the low cost of group tours but don't like being tied down to group departure dates from Hong Kong, we have the travel plan you'll want to hear about.

Freedom tours let you see America the way the Americans see it, with Allied Tours, the leading U.S. domestic tour operator. Allied know America. They've had fifty years of experience in giving Americans the tours they want, at the prices they want to pay.

We are agents for Allied and we can plan your trip to the U.S.A. to give you everything you want in a tour, at a price that's competitive with group tours.

Here's how we do it.

First, we plan your travel to the U.S.A. at the lowest possible airfares.

You choose the airline and the date you want to travel. If you already have an airline ticket we'll just help you choose the Allied Tour that suits you.

Then, we book you into any of their more than 200 scheduled tours across the length and breadth of the U.S.A. An Allied representative meets you when your tour time arrives. professional guides help you along the way.

We've already made Europe an easy continent to visit through our representation of Cosmos Tours.

Now we give you the U.S.A. through Allied.

Talk to your travel agent soon. Get your free brochure that tells you all about this exciting low cost way to see America the way the Americans see it.

Take a freedom tour to the U.S.A.

Swire Travel
We know where you're going.

2nd Floor, Swire House, Hong Kong.
Telephone: 5-256081, 5-265874
701, New World Centre, Kowloon.
Telephone: 3-699681, 3-686285
116B Broadway Podium Floor, Mei Foo Sun Chuen, Kowloon. Telephone: 3-7439817

DUTY FREE

公認免稅店

We are the only official authorized duty free shop for air and sea departing passengers. We carry a full range of renown brands at competitive prices and every purchase is fully guaranteed.



MAIN SHOP :

- 1/F, J. Hotung House, 5 Hankow Road, Kowloon. Tel: 3-696311

BRANCHES :

- Milton Mansion, 96 Nathan Road, Kowloon. Tel: 3-693211
- Kai Tak Airport Departure Hall and Transit Lounge. Tel: 3-8297377
- R15-16 Lobby Shop, Hyatt Hotel. Tel: 3-682412
- 109, Ocean Terminal, Kowloon. Tel: 3-665111

Duty Free Shoppers

OTHER LOCATIONS : HONOLULU, SAN FRANCISCO, OAKLAND, LOS ANGELES, ANCHORAGE GUAM, SAIPAN, TOKYO & SINGAPORE.